

Šis dokumentas yra skirtas tik informacijai, ir institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį

► **B**

**KOMISIJOS SPRENDIMAS**

**2006 m. lapkričio 14 d.**

**dėl būtinausių informacijos rinkimo atliekant ūkių, kuriuose laikomi tam tikri ūkinės paskirties gyvūnai, patikrinimus reikalavimų**

*(pranešta dokumentu Nr. C(2006) 5384)*

**(Tekstas svarbus EEE)**

**(2006/778/EB)**

**(OL L 314, 2006 11 15, p. 39)**

iš dalies keičiamas:

Oficialusis leidinys

	Nr.	puslapis	data
► <b>M1</b> 2013 m. vasario 21 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 519/2013	L 158	74	2013 6 10



## KOMISIJOS SPRENDIMAS

2006 m. lapkričio 14 d.

dėl būtinausių informacijos rinkimo atliekant ūkių, kuriuose laikomi tam tikri ūkinės paskirties gyvūnai, patikrinimus reikalavimų

(pranešta dokumentu Nr. C(2006) 5384)

(Tekstas svarbus EEE)

(2006/778/EB)

EUROPOS BENDRIJŲ KOMISIJA,

atsižvelgdama į Europos bendrijos steigimo sutartį,

atsižvelgdama į 1991 m. lapkričio 19 d. Tarybos direktyvą 91/629/EEB, nustatančią būtinausius veršelių apsaugos standartus <sup>(1)</sup>, ypač į jos 7 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į 1991 m. lapkričio 19 d. Tarybos direktyvą 91/630/EEB, nustatančią būtinausius kiaulių apsaugos reikalavimus <sup>(2)</sup>, ypač į jos 7 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į 1998 m. liepos 20 d. Tarybos direktyvą 98/58/EB dėl ūkinės paskirties gyvūnų apsaugos <sup>(3)</sup>, ypač į jos 6 straipsnio 3 dalį,

atsižvelgdama į 1999 m. liepos 19 d. Tarybos direktyvą 1999/74/EEB, nustatančią būtinausius dedeklių vištų apsaugos standartus <sup>(4)</sup>, ypač į jos 8 straipsnio 3 dalį,

kadangi:

- (1) Direktyvoje 91/629/EEB nustatomi būtinausi auginimui ir penėjimui skirtų veršelių apsaugos standartai. Joje nustatyta, kad valstybės narės turi užtikrinti, kad už patikrinimus siekiant nustatyti, ar laikomasi šios direktyvos nuostatų, yra atsakinga kompetentinga institucija.
- (2) Direktyvoje 91/630/EEB nustatomi būtinausi auginimui ir penėjimui skirtų kiaulių apsaugos standartai. Joje nustatyta, kad valstybės narės turi užtikrinti, kad už patikrinimus siekiant nustatyti, ar laikomasi šios direktyvos nuostatų, yra atsakinga kompetentinga institucija.
- (3) Direktyvoje 98/58/EB nustatomi būtinausi auginamų arba laikomų gyvūnų apsaugos standartai. Joje nustatyta, kad valstybės narės turi užtikrinti, kad kompetentinga institucija patikrintų, ar laikomasi šios direktyvos nuostatų, ir pateikti šių patikrinimų ataskaitas Komisijai.

<sup>(1)</sup> OL L 340, 1991 12 11, p. 28. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 806/2003 (OL L 122, 2003 5 16, p. 1).

<sup>(2)</sup> OL L 340, 1991 12 11, p. 33. Direktyva su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 806/2003.

<sup>(3)</sup> OL L 221, 1998 8 8, p. 23. Direktyva su pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 806/2003.

<sup>(4)</sup> OL L 203, 1999 8 3, p. 53. Direktyva su pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 806/2003.

## ▼B

- (4) 1999 m. gruodžio 17 d. Komisijos sprendime 2000/50/EB dėl ūkių, kuriuose yra laikomi ūkinės paskirties gyvūnai, tikrinimo būtiniausių reikalavimų<sup>(1)</sup> numatyta, kad valstybės narės pagal Direktyvą 98/58/EB turi pateikti Komisijai ataskaitas dėl veršelių, kiaulių ir dedeklių vištų. Jame taip pat nurodoma informacija, kurią valstybės narės turi pateikti apie kiekvieną gyvūnų veislę arba kategoriją.
- (5) Atliekant ūkinės paskirties gyvūnų patikrinimus valstybėse narėse reikėtų remtis ne tik specialiuose dokumentuose, pvz., dėl veršelių, kiaulių ir dedeklių vištų, nustatytais reikalavimais, bet ir bendraisiais gerovės reikalavimais, kaip nustatyta Direktyvoje 98/58/EB. Taigi valstybės narės, vykdydamos įsipareigojimus teikti ataskaitas Komisijai, pagal Bendrijos teisės aktus turėtų atsižvelgti į bendruosius ir specialius reikalavimus.
- (6) Reikėtų atlikti ne tik auginimui laikomų gyvūnų patikrinimus valstybėse narėse, bet ir kitų nei į Direktyvos 98/58/EB taikymo sritį patenkančių auginamų gyvūnų veislių patikrinimus. Taigi reikėtų atitinkamai išplėsti valstybių narių įsipareigojimus teikti ataskaitas Komisijai.
- (7) Direktyvoje 1999/74/EB pateikiami būtiniausi dedeklių vištų apsaugos standartai. Joje nustatyta, kad valstybės narės turi užtikrinti, kad kompetentinga institucija atliktų patikrinimus, siekdama patikrinti, ar laikomasi šios direktyvos nuostatų.
- (8) Įgyvendinant direktyvas 91/629/EEB, 91/630/EEB, 98/58/EB ir 1999/74/EB įgyta patirtis rodo skirtumus tarp valstybių narių, atsižvelgiant į patikrinimų planavimą, vykdymą, registravimą ir rengiant šių patikrinimų, kuriuos pagal šias direktyvas atliko kompetentinga institucija, ataskaitas.
- (9) Siekiant įvertinti Bendrijos vykdomos politikos poveikį šioje srityje turi būti renkami duomenys apie patikrinimus siekiant įvertinti gyvūnų gerovę. Be to, svarbu, kad gyvūnų gerovės taisyklės būtų taikomos vienodai, visų pirma dėl to, kad šios taisyklės gali daryti įtaką tam tikros ūkininkavimo veiklos konkurencingumui. Todėl svarbu atnaujinti būtiniausius reikalavimus, taikomus atliekant ūkių, kuriuose laikomi auginimui skirti gyvūnai, patikrinimus.
- (10) 2004 m. balandžio 29 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (EB) Nr. 882/2004 dėl oficialios kontrolės, kuri atliekama siekiant užtikrinti, kad būtų įvertinama, ar laikomasi pašarus ir maistą reglamentuojančių teisės aktų, gyvūnų sveikatos ir gerovės taisyklių<sup>(2)</sup>, V antraštinėje dalyje numatyti kontrolės planai, įskaitant metines ataskaitas. Pagal Sprendimą 2000/50/EB dabartinis valstybių narių įsipareigojimas teikti ataskaitas turėtų būti pritaikytas prie šio reglamento, visų pirma atsižvelgiant į ataskaitų teikimo Komisijai dažnumą ir terminą.

<sup>(1)</sup> OL L 19, 2000 1 25, p. 51. Sprendimas su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2003 m. Stojimo aktu.

<sup>(2)</sup> OL L 165, 2004 4 30, p. 1. pataisyta (OL L 191, 2004 5 28, p. 1). Reglamentas su pakeitimais, padarytais Komisijos reglamentu (EB) Nr. 776/2006 (OL L 136, 2006 5 24, p. 3).

**▼B**

- (11) Auginimo būdai daro įtaką gyvūnų gerovės sąlygoms. Taigi jie sudaro naudingą pagrindą informacijai rinkti. Kalbant apie dedekles vištas, visų pirma reikėtų atkreipti dėmesį į 2003 m. gruodžio 23 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 2295/2003, nustatantį išsamias Tarybos reglamento (EEB) Nr. 1907/90 dėl tam tikrų prekybos kiaušinių standartų įgyvendinimo taisyklės <sup>(1)</sup>, kadangi jame nustatomi papildomi reikalavimai, taikomi alternatyvioms sistemoms.
- (12) Dabartinė informacijos iš valstybių narių rinkimo ir analizavimo sistema apsunkina Komisijos ir valstybių narių administracinį darbą. Dėl to gali atsirasti duomenų keitimo rizika. Todėl svarbu atlikti informacinės sistemos atnaujinimo Bendrijos lygiu įgyvendinamumo tyrimą siekiant pagerinti ir palengvinti reikalaujamą duomenų rinkimą ir analizę.
- (13) Todėl Sprendimas 2000/50/EB turėtų būti panaikintas ir pakeistas šiuo sprendimu.
- (14) Šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Maisto grandinės ir gyvūnų sveikatos nuolatinio komiteto nuomonę.

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

*1 straipsnis*

**Dalykas**

Sprendime nustatytos šios taisyklės siekiant suderinti:

- a) informacijos rinkimą per patikrinimus, kuriuos atlieka kompetentinga institucija pagal direktyvas 91/629/EEB, 91/630/EEB, 98/58/EB ir 1999/74/EB; bei
- b) šios informacijos teikimą Komisijai.

*2 straipsnis*

**Apibrėžtys**

Šiame sprendime taikomos 1 straipsnio a dalyje nurodytose direktyvose pateiktos apibrėžtys.

Taip pat taikomos šios apibrėžtys:

- a) „patikrinimas“ reiškia patikrinimą, kurį pagal vienos iš 1 straipsnio a dalyje nurodytų direktyvų nuostatas kompetentinga institucija atlieka ūkyje, kuriame tikrinimo metu laikomi gyvūnai;
- b) „neatitikimas“ reiškia, kad nesilaikoma vienos iš 1 straipsnio a dalyje nurodytų direktyvų nuostatų,
- i) kurį per patikrinimą nustatė kompetentinga institucija;

<sup>(1)</sup> OL L 340, 2003 12 24, p. 16. Reglamentas su paskutiniais pakeitimais, padarytais Reglamentu (EB) Nr. 89/2006 (OL L 15, 2006 1 20, p. 30).

**▼B**

- ii) apie kuri institucija, pateikdama oficialų dokumentą, pranešė atitinkamame ūkyje laikomų gyvūnų savininkui arba laikytojui.

*3 straipsnis***Informacija, kuri turi būti renkama ir registruojama per kiekvieną patikrinimą**

Kompetentinga institucija per kiekvieną patikrinimą raštu arba elektroniniu būdu renka ir registruoja informaciją apie:

- a) datą ir ūkio nustatymą;
- b) auginimo būdus ir Bendrijos teisės aktuose pateiktas atitinkamas nuostatas, kaip išvardyta I priede;
- c) nustatyto neatitikimo tipus ir Bendrijos teisės aktuose pateiktas atitinkamas nuostatas, kaip išvardyta II priede;
- d) administracines neatitikimų kategorijas ir kompetentingų institucijų veiksmus, kaip nurodyta III priede.

*4 straipsnis***Pagal Direktyvos 91/629/EEB nuostatas atliekamiems patikrinimams taikomi būtiniausi tikrinimo ir registravimo reikalavimai**

Per kiekvieną pagal Direktyvos 91/629/EEB nuostatas atliekamą patikrinimą kompetentinga institucija tikrina mažiausiai penkias šio sprendimo II priedo I skyriuje nurodytas kategorijas ir, ar laikomasi atitinkamų Direktyvos 91/629/EEB nuostatų, kaip išvardyta tame skyriuje. Kompetentinga institucija registruoja visus nustatytus neatitikimus.

*5 straipsnis***Pagal Direktyvos 91/630/EEB nuostatas atliekamiems patikrinimams taikomi būtiniausi tikrinimo ir registravimo reikalavimai**

Per kiekvieną pagal Direktyvos 91/630/EEB nuostatas atliekamą patikrinimą kompetentinga institucija tikrina mažiausiai keturias šio sprendimo II priedo II skyriuje nurodytas kategorijas ir, ar laikomasi atitinkamų Direktyvos 91/630/EEB nuostatų, kaip išvardyta tame skyriuje. Kompetentinga institucija registruoja visus nustatytus neatitikimus.

*6 straipsnis***Pagal Direktyvos 98/58/EB nuostatas atliekamiems patikrinimams taikomi būtiniausi tikrinimo ir registravimo reikalavimai**

Per kiekvieną pagal Direktyvos 98/58/EB nuostatas atliekamą patikrinimą kompetentinga institucija tikrina mažiausiai penkias šio sprendimo II priedo III skyriuje nurodytas kategorijas ir, ar laikomasi atitinkamų Direktyvos 98/58/EB nuostatų, kaip išvardyta tame skyriuje. Kompetentinga institucija registruoja visus nustatytus neatitikimus.

**▼B***7 straipsnis***Pagal Direktyvos 1999/74/EB nuostatus atliekamiems patikrinimams taikomi būtinausi tikrinimo ir registravimo reikalavimai**

Per kiekvieną pagal Direktyvos 1999/74/EB nuostatus atliekamą patikrinimą kompetentinga institucija tikrina mažiausiai tris šio sprendimo II priedo IV skyriuje nurodytas kategorijas ir, ar laikomasi atitinkamų Direktyvos 1999/74/EB nuostatų, kaip išvardyta tame skyriuje. Kompetentinga institucija registruoja visus nustatytus neatitikimus.

*8 straipsnis***Ataskaitos**

1. Valstybės narės ne vėliau kaip 2009 m. birželio 30 d. ir po to ne vėliau kaip kiekvienų metų birželio 30 d. elektroniniu būdu pateikia Komisijai ataskaitą dėl informacijos, kuri buvo renkama ir registruojama pagal šio sprendimo nuostatas per patikrinimus, atliktus praėjusiais kalendoriniais metais. ►**MI** Kroatiją pirmą kartą pateikia savo ataskaitą ne vėliau kaip 2014 m. birželio 30 d. ◀

2. 1 dalyje numatytoje ataskaitoje turi būti:

- a) IV priede nurodyta informacija;
- b) pateikta didžiausių neatitikimų analizė ir nacionalinis veiksmų planas, kuriuo siekiama ateinančiais metais išvengti šių neatitikimų arba sumažinti jų skaičių.

*9 straipsnis***Panaikinimas**

Sprendimas 2000/50/EB yra panaikinamas.

*10 straipsnis***Taikymas**

Šis sprendimas taikomas nuo 2008 m. sausio 1 d.

*11 straipsnis***Adresatai**

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

*I PRIEDAS*

kaip nurodyta 3 straipsnio b punkte

## AUGINIMO BŪDAI

**Dedeklių vištų auginimo būdai ir atitinkamos Direktyvos 1999/74/EB ir Reglamento (EB) Nr. 2295/2003 nuostatos**

Auginimo būdai	Atitinkami Bendrijos teisės aktai
Laisvas laikymas	Reglamento (EB) Nr. 2295/2003 III priedas
Ant kraiko	Reglamento (EB) Nr. 2295/2003 III priedas
Pagerintuose narvuose	Direktyvos 1999/74/EB 6 straipsnis.
Nepagerintuose narvuose	Direktyvos 1999/74/EB 5 straipsnis.



II PRIEDAS

kaip nurodyta 3 straipsnio c punkte ir 4, 5 bei 6 straipsniuose

I SKYRIUS

**Veršelių laikymo neatitikimai ir atitinkamos Direktyvos 91/629/EEB nuostatos**

Neatitikimas	Atitinkamos Direktyvos 91/629/EEB nuostatos
Tikrinimas	Priedo 6 punktas
Laisvas judėjimas	Priedo 7 ir 8 punktai
Reikalavimai dėl erdvės	3 straipsnis
Pastatai ir aptvarai	Priedo 1, 2, 3, 9, 14 ir 10 punktai
Minimalus apšvietimas	Priedo 5 punktas
Automatiniai ir mechaniniai įrenginiai	Priedo 4 punktas
Pašarai, vanduo ir kitos medžiagos	Priedo 12, 13 ir 15 punktai
Hemoglobino lygis	Priedo 11 punktas
Pluoštinis pašaras	Priedo 11 punktas

II SKYRIUS

**Kiaulių laikymo neatitikimai ir atitinkamos Direktyvos 91/630/EEB nuostatos**

Neatitikimas	Atitinkamos Direktyvos 91/630/EEB nuostatos
Personalas	5a straipsnis
Tikrinimas	3 straipsnio 8 dalis Priedo II skyriaus B skirsnio 2 punktas Priedo II skyriaus C skirsnio 3 punktas Priedo II skyriaus D skirsnis
Laisvas judėjimas	3 straipsnio 3 dalis Priedo II skyriaus B skirsnio 1, 4 ir 5 punktai Priedo II skyriaus C skirsnio 1 ir 2 punktai
Reikalavimai dėl erdvės	3 straipsnio 1 dalis, 3 straipsnio 4 dalis
Pastatai ir aptvarai	Priedo I skyriaus 1, 2 ir 3 punktai,
Minimalus apšvietimas	Priedo I skyriaus 2 punktas
Grindų paviršius	3 straipsnio 2 dalis Priedo I skyriaus 5 punktas Priedo II skyriaus A skirsnis



**▼B**

Neatitikimas	Atitinkamos Direktyvos 91/630/EEB nuostatos
Valdomi prietaisai	3 straipsnio 5 dalis Priedo I skyriaus 4 punktas Priedo II skyriaus B skirsnio 3 punktas
Pašarai, vanduo ir kitos medžiagos	3 straipsnio 6 dalis Priedo I skyriaus 6 ir 7 punktai
Pluoštinis pašaras	3 straipsnio 7 dalis
Žalojimas	Priedo I skyriaus 8 punktas
Auginimas	Priedo II skyriaus C skirsnio 3 punktas

## III SKYRIUS

**Neatitikimai, susiję su visais ūkiais, ir atitinkamos Direktyvos 98/58/EB priedo nuostatos**

Neatitikimas	Atitinkami Direktyvos 98/58/EB priedo punktai
Personalas	1 punktas
Tikrinimas	2, 3 ir 4 punktai
Informacijos registravimas	5 ir 6 punktai
Laisvas judėjimas	7 punktas
Pastatai ir aptvarai	8–12 punktai
Automatiniai arba mechaniniai įrenginiai	13 punktas
Pašarai, vanduo ir kitos medžiagos	14–18 punktai
Žalojimas	19 punktas
Auginimas	20 ir 21 punktai

## IV SKYRIUS

**Dedeklių vištų laikymo neatitikimai ir atitinkamos Direktyvos 1999/74/EB nuostatos**

Neatitikimas	Atitinkamos Direktyvos 1999/74/EB nuostatos
Tikrinimas	Priedo 1 ir 6 punktai
Reikalavimai dėl erdvės	4 straipsnio 1 dalies 4 punktas 5 straipsnio 1 dalies 1 punktas 6 straipsnio 1 dalies a punktas

**▼B**

Neatitikimas	Atitinkamos Direktyvos 1999/74/EB nuostatos
Pastatai ir aptvarai	4 straipsnis, išskyrus 1 dalies ir 4 punktą; 5 straipsnis, išskyrus 1 dalies ir 1 punktą; 6 straipsnis, išskyrus 1 dalies ir a punktą. Priedo 4, 5 ir 7 punktai
Minimalus apšvietimas	Priedo 3 punktas
Automatiniai ir mechaniniai įrenginiai	Priedo 2 punktas
Žalojimas	Priedo 8 punktas

**▼ B***III PRIEDAS*

kaip nurodyta 3 straipsnio d punkte

**Administracinės neatitikimų kategorijos**

Administracinės neatitikimų kategorijos	Kompetentingos institucijos veiksmai
A	Reikalavimas ištaisyti neatitikimą (-us) per trumpesnę nei trijų mėnesių terminą Nesiimti skubių veiksmų numatant administracines ir (arba) baudžiamąsias sankcijas
B	Reikalavimas ištaisyti neatitikimą (-us) per ilgesnę nei trijų mėnesių terminą Nesiimti skubių veiksmų numatant administracines ir (arba) baudžiamąsias sankcijas
C	Skubūs veiksmai numatant administracines ir (arba) baudžiamąsias sankcijas



## IV PRIEDAS

## Komisijai teiktina informacija pagal 8 straipsnį

Pagal 8 straipsnį Komisijai teiktina informacija teikiama remiantis šio priedo 1 ir 2 lentelėmis.

Ją sudaro:

- ūkių, kurie gali būti patikrinti, skaičius (1 ir 2 lentelės 1 eilėje);
- patikrintų ūkių skaičius (1 ir 2 lentelės 2 eilėje), remiantis patikrinimų, kurie atitinka 4–7 straipsniuose pateiktus reikalavimus, skaičiumi;
- ūkių, kuriuose neatitikimų nenustatyta, skaičius (1 ir 2 lentelės 3 eilėje), kuris bus nustatytas remiantis 1 ir 2 lentelės 2 eilėje pateiktų patikrinimų rezultatais;
- neatitikimai pagal II priede nurodytas kategorijas (šio priedo 1 lentelės 4–18 eilėse ir 2 lentelės 4–12 eilėse);
- neatitikimai pagal III priede nurodytas kategorijas (šio priedo 1 lentelės 19–21 eilėse ir 2 lentelės 13–15 eilėse).

1 lentelė

Gyvūnų kategorija		Vištos dedeklės				Veršeliai	Kiaulės
		Laisvas laikymas	Ant kraiko	Pagerintuose narvuose	Nepagerintuose narvuose		
Skaičius	Auginimo būdas						
1	Ūkiai, kurie turi būti patikrinti						
2	Patikrinti ūkiai						
3	Gamybos vietos, kuriuose neatitikimų nenustatyta						

Neatitikimų skaičius ir priežastys

4	Personalas						
5	Tikrinimas						
6	Informacijos registravimas						
7	Laisvas judėjimas						
8	Reikalavimai dėl erdvės						
9	Pastatai ir aptvarai						



## ▼ B

Skaičius	Gyvūnų kategorija	Galvijai (išskyrus veršelius)	Avys	Ožkos	Naminės vištos (*)	Bėgiojantys paukščiai	Antys	Žąsys	Kailiniai žvėreliai	Kalakutai

## Neatitikimų skaičius ir priežastys

4	Personalas									
5	Tikrinimas									
6	Informacijos registravimas									
7	Laisvas judėjimas									
8	Pastatai ir aptvarai									
9	Automatiniai ir mechaniniai įrenginiai									
10	Pašarai, vanduo ir kitos medžiagos									
11	Žalojimas									
12	Auginimas									
13	Nesilaikymas A									
14	Nesilaikymas B									
15	Nesilaikymas C									

(\*) *Gallus gallus* veislės naminiai paukščiai, išskyrus vištas dedekles.